

ネクスト諏訪町ワークショップ通信

第5回 日時：2013年11月20日（水）18：30～20：30

会場：市民交流プラザ 第3催事場

アーケード撤去後の諏訪町のイメージを考える「ネクスト諏訪町ワークショップ」の第5回が11月20日（水）18時30分より、市民交流プラザで行われました。

＜第5回の内容＞

はじめに、今回のワークショップの主催者である諏訪町商店街振興組合の小野寺勉さんから、あいさつがありました。

「ネクスト諏訪町ワークショップも今回で最後です。今までの皆様の提案に枝葉を付けながら、組合等で今後を考えていきたいと思います。皆様にはご苦労をおかけしておりますが、貴重なご意見を肥やしにして再出発していきたいと思います。

町内会、商店街一体化した中で、まちづくりに励んでいきたいです。よろしくお願いします。



今回の到達点は、

- ・2023年の諏訪町商店街に向け、取り組まなければならないことを確認する
- ・これまでの5回のワークショップをふりかえる

○今回のワークショップの内容

I. グループワーク

1) 「心はずむ お宮通り 諏訪町」の具体的取り組みの検討

前回のワークショップでは、“2023年の諏訪町と人との関わり”を検討し、それを実現するにはどのような取り組みがあればよいかを検討しました。

今回は、各施策における具体的な取り組み内容が書かれた紙を用いて、



・「みんなが安心して歩ける・集えるお宮通り」

…常連さん・近隣住民により日常的に来てもらうための取り組み

・「みんなが心惹かれるお宮通り」

…北上市民、岩手県民に季節ごとに足を運んでもらうための取り組み

以上の2つのカテゴリーにおいて、それぞれの具体的取り組みの実現可能性をグループで検討し、ワークシートに配置していきました。

その後、2023年までに取り組むべき内容を選び、青いシールを貼り、それらを実施する順に並べ替えました。

2) 役割分担の検討

それぞれの取り組みにおける「諏訪町商店街」「個店・オーナー」「行政・商工会議所」の役割を個人で検討し、付箋に書き出していきました。



3) 全体共有

全員で他の班のワークシートを見て回り、それぞれの取り組みでの「諏訪町商店街」の役割で「いいな」と思ったものにピンクのシールを貼っていました。



II. ふりかえり

ワークショップのしめくくりとして、1人ずつ、諏訪町商店街へのエールを発表しました。

○諏訪町商店街へのエール

・「輝く宝」

…グリーンツーリズムでもそうですが、何が宝になるか分かりませんが、地域が持っている宝を見せていってほしいなと思います。

・「夢と希望の実現化 新しい風をどんどんとり入れ、素敵な商店街にしていきましょう」

…現在、営業していらっしゃる方もいろんな夢や希望があると思うので、新しい意見、若い方の意見を、今いる方の意見を尊重しながら、どんどん新しい風をとり入れて実現していってほしいと思いますし、私も来年度から諏訪町にお店をオープンするのでお世話になります。よろしくお願いします。

・「みんなで仲良く盛り上がる町」

…現在、諏訪町でお店をやっているので、みんなで仲良く盛り上がる町が希望です。

・「お・も・て・な・し」

…おもてなしの心を大切に、活気ある商店街にしていきましょう。

・「計画の実行」

…商店街の皆さんをやる気にさせるのが私の業務だと思っているので、一緒にがんばりましょう。

・「活気ある諏訪町商店街へ。失敗を恐れず思い切って行動を!!」

…失敗を恐れずに思い切って行動していってほしいなと思います。陰ながら応援しています。

・「お客様が楽しめる商店街に！！」

…お客様が楽しめる商店街になっていってほしいなと思います。

・「一方通行を改定 丁場→諏訪神社」

…一方通行を改定して、丁場から諏訪神社のほうへ向かったほうがいいと思いますが、もう決まったようでショックでした。

・「すべての店舗が営業中の日をつくる」

…すべての店舗が営業する日を組合がつくって、週1、月1でもいいので、組合主導で何らかの営業の形をつくっていただく方策を考えてほしいと思います。

・「明るくさわやかな諏訪町 フレッシュ スワ町」

…アーケードがなくなつて明るくさわやかな諏訪町になるので、フレッシュスワ町というイメージで進んでいければいいなと思います。

・「商店街と神社が連携して…」

…話し合いで出たところで言うと、神社まんじゅうとか、神社の婚活パーティとか、魅力的なものがあったら僕もぜひ行きたいと思いますので、よろしくお願ひします。

・「やる気 工夫 前向き」

…あとは本気とかありますが、ワークショップのなかではイベントが欲しいとか設備が欲しいとかが話題の中心になっていたと思うのですが、一番変わっていただきなければならないのはお店の方々。この方々に前向きに本気でやっていただかないと何も変わらない。そういう姿勢が見えれば、お客様も集まって頂けるのではないか、助けたくなるのではないかと思います。そこを大事にしてもらえばなと思います。

・「明るい諏訪町をPRしてください」

…明るい諏訪町をPRしてください。俺も頑張ります。よろしくお願ひします。

・「やれる事はなんでも協力します！」

…12月からの新店舗オープンに向けて頑張っているのですが、やれることはなんでも協力したいと思いますのでよろしくお願ひします。

・「新しい一步を踏み出す」

…わたしは盛岡のホットライン肴町の近くに住んでいたのですが、前はシャッター通りだったのですが、今は人通りの多い通りに変わりました。諏訪町もぜひこのように変わって欲しいと思い、こちらに来て2か月足らずでこの会議に参加させていただきました。財政面でも行政面でも解決しなければならない問題はあると思いますが、ぜひ新しい一步を踏み出してほしいなと思っています。

・「活気あふれる笑顔あふれる商店街」

…わたしは最初から変わらず、活気あふれる笑顔あふれる商店街であってほしいなと思います。

・「若い経営者の結集」

…ここにも4、5人来ていますが、そういう人が結集していろいろ諏訪町の事業やまちのことを考えてもらえばいいなと思います。

・「明るい商店街」

…明るい商店街になっていいなあと思います。ありがとうございました。

・「今回は諏訪町という限定なのでやむを得なかつたが、市内の旧来地中心にあることを再認識し、周辺商店街まで視野に入れて再構成を」

…今回は諏訪町商店街で議論してきていますが、実際、実施段階になるとそのまちが単独でいるわけではないので、周辺商店街まで視野を広げて再構成したプランにして実施するといいと思います。

・「楽しみにしています！活気ある諏訪町！」

…今回、話し合われたことを基に10年後に心はずむ商店街になってくれればなあと思います。期待しています。

そして最後に、今回のワークショップの主催者である諏訪町商店街振興組合の小野寺勉さんから皆さんに向けて、ワークショップ参加のお礼と、これから意気込みがお話しされました。

・「柔軟な心！」

…今回、皆さんが言った言葉を全部引き受けていると、消化不良をおこして全部なくなりそうな感じですが、これをなんとかしないといけないのは今のところ、トップであるわたしです。わたしがリーダーとして引っ張っていかなければならないし、今いるメンバーと話し合いをしながらやっていく。そのうち、若い連中がくっついてきて、若い連中とも柔軟に話をしながら、どんどん実行していく。単純に言うと、なんでもかんでもやってみようよという意識ですが、今までが大変だった。マイナスの中でこうしたかたちができてきている。

みんなで盛り上げようという意識があって初めて、まちの活性につながるのであって、熱意がみんなに伝わるように、伝わった輪の中で構築していくのが、本当のまちづくりであり、商店街づくりであると思います。バカが生まれてくれることをすごく期待しています。バカがいないとできません。これだけです。それは行政も、われわれ商店街も、諏訪町の中にいる方、市民、応援団、商工会議所含めて、全てどこかにバカがいてくれれば 10 年後、素晴らしい世界が広がるだろうと思います。わたしひとりの力ではできません。皆さんいろいろな意見、声、応援がなければできません。金も人材も絡みます。でも、商売をやっていかなければわれわれ生きていけませんので、中途半端になることもあります、それを踏まえながらいかにまちづくりするかという観点で、みんなで考えていきたい。それも含めて、もうちょっと頑張ろうかなと思います。

皆さんの応援を宜しくお願ひします。ありがとうございました。

○ふりかえりカード

・様々な意見をみなさんから聞くことができ、とても勉強になりました。この問題は諏訪町だけの事ではないと思います。Take Action!!

本気になって行動すれば結果はついてくると思います。応援します。

・やっぱり人材とアイディアと行動力がないとネクスト諏訪町がない！関係者・無関係者開発に変革に燃える人々とのネットワークがないと当事者としてはもう大変！

・街づくりに関心があって、初めて参加したワークショップ。とても勉強になりました！本当にたくさんの意見や考えが集まり、良かったと思います。自分はまだまだ…また機会があったら、このような場に参加したいと思います。

・商店街が変わるにはどんな手立てが必要か。だいぶ絞られてきた。話し合った内容が今後の取組みに生かされるようにお願ひしたい。

・街や祭りを盛り上げるには「バカ」と「お金」が要る。笑えましたがその通りでしょう。昨日より今日、今日より明日関心が集まっているはずです。大丈夫です！

・報告書の内容をどう活かしていくのか協力お願ひします。

・商店街と外部の人間との交流は必要と思われます。

・ありがとう 最後までよろしく!!

・W.S で沢山の意見が出て、まとめられて商店街さんの力になれる事を祈ってます。

・最後に肝腎なこと！一方通行の方向を逆にすること。

丁場→諏訪神社へ。北上駅へ。おでんせへ。青柳町盛り場へ。

「心はずむお宮通り諏訪町」：お参りした帰り道？←ワークショップした意味がない

・諏訪町商店街の再生に向けて力強く踏み出してください。せせらぎ緑道と連携して回遊できる街作りをしていきましょう。

・ハード整備以外に整備された案出だったので、根本的アイディアは出にくかったろうと思う。ハードについての今後息の長い確実なプログラムが欲しいと思う。

5回にわたるワークショップでの検討、おつかれさまでした。ありがとうございました！

12月 16 日（月）は、「ネクスト諏訪町勉強会」です！



市民交流プラザ第 3 催事場にて 18:30 から開催します。ぜひご参加ください。

お問い合わせ・お申し込みは…いわて NPO-NET サポート

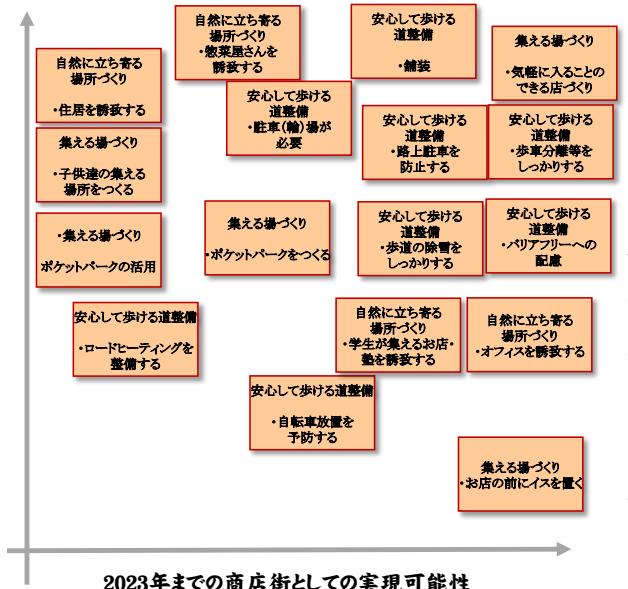
☎0197-61-5035 fax0197-61-5036 メール npo@npo2000.net

心はずむ お宮通り 諏訪町

みんなが安心して歩ける・集えるお宮通り

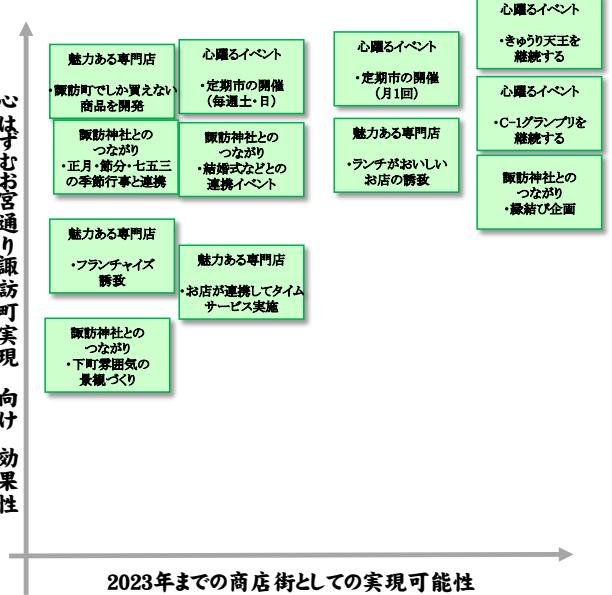
みんなが心惹かれるお宮通り

常連さん、近隣住民が自然と集う場の構築



2023年までの商店街としての実現可能性

市民、近隣市町村がわくわくして来訪する場の構築



2023年までの商店街としての実現可能性

心はずむ お宮通り 諏訪町

みんなが安心して歩ける・集えるお宮通り

常連さん、近隣住民が自然と集う場の構築

取り組み	商店街の役割	個店・オーナーの役割	行政・商工会議所の役割
安心して歩ける道整備 歩車分離等をしっかりする	・行政、警察へ要望	・歩行者がたくさん来店するような店づくり	・関係機関との調整
安心して歩ける道整備 バリアフリーへの配慮	・統一のルール作り ・行政、警察へ要望を出す(1)	・店内のバリアフリー化	・国への支援 ・福祉計画策定
安心して歩ける道整備 歩道の除雪をしっかりする	・組合とで除雪を業者に委託(3) ・ボランティアを募つてスノーボースターズを作る(2) ・除雪費用の確保	・自店の前の雪かき	・市の除雪路線に入れる
安心して歩ける道整備 駐車場が必要	・場所の確保→アクセス ・管理	・地主が駐車場整備	・市営駐車場を整備する
安心して歩ける道整備 路上駐車を防止する	・看板設置(2) ・見廻り、警備 ・お店の車は裏側別の場所へ ・自店の顧客に呼びかける		・取り締まり
安心して歩ける道整備 舗装	・他の商店街・通りと連携をとる ・商店街イメージ作り	・自店努力	・市の整備計画に盛り込む
集える場づくり	・商店街のイメージを共有する ・明るい雰囲気作り		・新規出店者への経営支援

みんなが心惹かれるお宮通り

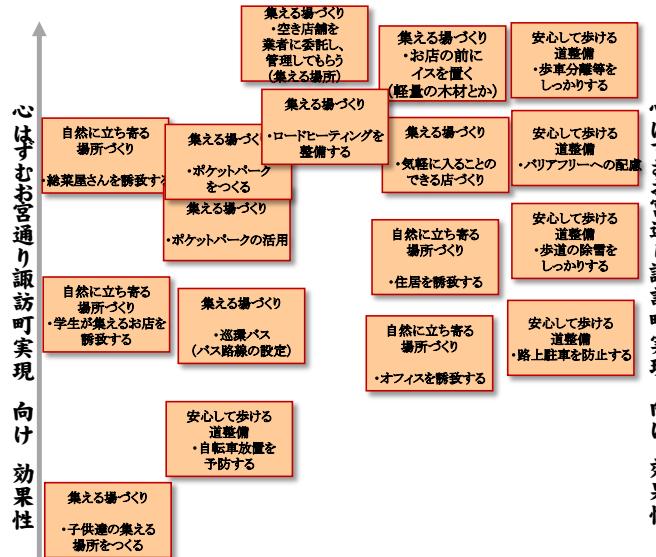
市民、近隣市町村がわくわくして来訪する場の構築

取り組み	商店街の役割	個店・オーナーの役割	行政・商工会議所の役割
心躍るイベント きゅうり天王を継続する	・○○周年で大規模にする	・全店参加	・規模を大きくする
心躍るイベント C-1グランプリを継続する	・全国大会をしてもらう(3)	・飲食店でなくとも極力参加	・諏訪町で開催希望 ・辛口コンクールを招く
魅力ある専門店 諏訪町でしか使えない商品を開発	・開発チームを結成する(8)	・開発チームに参加する ・魅力ある女性を支援する	・商品開発支援事業 ・学校・企業に相談に行く
心躍るイベント 定期市の開催(月1回)	・出店してくれるお店を集める(1) ・施設や町市の様なタイトルをつけて毎月開催	・出店する	
諏訪神社とのつながり 縁結び企画	・街コンを商店街で	・縁結びイベントを企画する	・広くPRして貰う
魅力ある専門店 ランチのおいしいお店の誘致	・C-1グランプリで優勝の店が出店できる ・お店の誘致、働きかける	・空き店舗をどんどん貸す ・名物をつくる	・家賃の補助
諏訪神社とのつながり 正月・節分・七五三の季節行事と連携	・お店に参加をよびかける(1)	・参加する	・連携していることをアピールしてもらう
諏訪神社とのつながり 結婚式などの連携イベント	・諏訪神社と個店が連携できるよう働きかける(2)	・連携プランを作り提案する	

心はずむ お宮通り 諏訪町

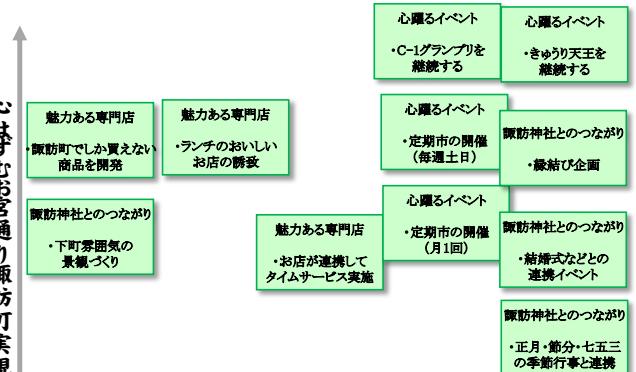
みんなが安心して歩ける・集えるお宮通り

常連さん、近隣住民が自然と集う場の構築



みんなが心惹かれるお宮通り

市民、近隣市町村がわくわくして来訪する場の構築



心はずむ お宮通り 諏訪町

みんなが安心して歩ける・集えるお宮通り

常連さん、近隣住民が自然と集う場の構築

取り組み	商店街の役割	個店・オーナーの役割	行政・商工会議所の役割
安心して歩ける道整備 歩道の除雪をしっかりする	・当番などを決めてみんなで除雪する(1)	・人的協力 学生ボランティア	・融雪機・除雪機・軽トラ購入への補助
集える場づくり ポケットパークをつくる ポケットパークの活用	・○○教室の開催(ふれあいステーション)(2) ・ポケットパークの活用方法を商店街で(1) ・休憩スペースづくり		・水・トイレ・照明の整備(インフラ) (パラソルなど、動産は民間)
空き店舗を業者に委託し、管理してもらう(集える場所)	・事務所の提供(4)	・出資して会社設立	・「まちづくり会社」など設立されることになった際は、最小限の出資や便宜を図る ・商工会議所指導・助言
安心して歩ける道整備 ロードヒーティングを整備する	・補助依頼(1)	・募金活動	・簡易、軽費、少ランニングの方法調査を担当

みんなが心惹かれるお宮通り

市民、近隣市町村がわくわくして来訪する場の構築

取り組み	商店街の役割	個店・オーナーの役割	行政・商工会議所の役割
心躍るイベント きゅうり天王を継続する C-1グランプリを継続する	・ボランティア募集(4) ・盛り上がるため全員がする声を決める(商店街の統一感)(4)	・諏訪町の全店がカレーを出す	・毎回支援金、宣伝協力を
諏訪神社とのつながり 正月・節分・七五三の季節行事と連携	・企画力をみがく(3) ・自ら神社と個店、市内他町の行事情報をを集め、コーディネートする力をもつ(5) ・神事・行事関連のサービス ・ボランティアの募集(店側は営業に専念する)(3)		・積極的に参加 ・積極的に出資 ・知人に宣伝する
縁結び企画 結婚式などとの連携イベント 定期市の開催(毎週土日) 定期市の開催(月1回)			・警察、保健所に担当者をおいてもらう ・広告の協力

心はずむ お宮通り 諏訪町

みんなが安心して歩ける・集えるお宮通り

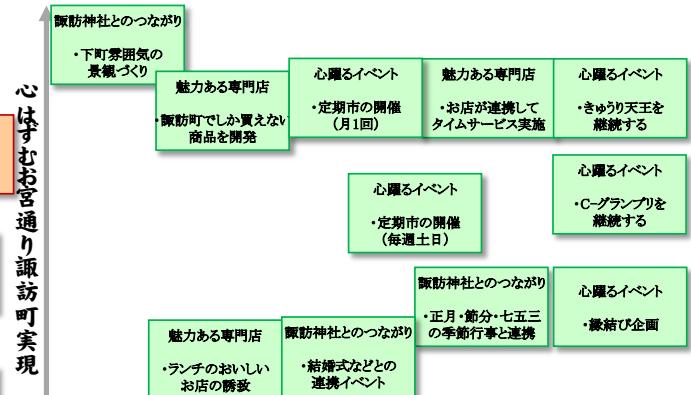
常連さん、近隣住民が自然と集う場の構築



2023年までの商店街としての実現可能性

みんなが心惹かれるお宮通り

市民、近隣市町村がわくわくして来訪する場の構築



2023年までの商店街としての実現可能性

心はずむ お宮通り 諏訪町

みんなが安心して歩ける・集えるお宮通り

常連さん、近隣住民が自然と集う場の構築

取り組み	商店街の役割	個店・オーナーの役割	行政・商工会議所の役割
集える場づくり 気軽に入ることのできる店づくり	・何があるか分かりやすい(1) ・街ゼミの開催(4)	・明るさ ・HPで統一のセール情報 ・その店にしかない商品	・人づくり ・店づくり
安心して歩ける道整備 歩道の除雪をしっかりと	・空き店舗・店舗以外の前の除雪ルール(2)	・各自の努力	・除雪車手配 ・できれば歩道の除雪もやってもらう ・融雪施設を(排水)整備
自然に立ち寄る場所づくり ファーストフード店を誘致する	・諏訪情報発信する ・ネット活用など(8) ・家賃決定の基準を明確に統一を図る(3)		・前例など誘致情報を提供してもらう

みんなが心惹かれるお宮通り

市民、近隣市町村がわくわくして来訪する場の構築

取り組み	商店街の役割	個店・オーナーの役割	行政・商工会議所の役割
魅力ある専門店 諏訪町でしか買えない商品を開発	・消費者から商品をつくる ・一店逸品運動(3)	・特価オリジナル品を開発	
心躍るイベント 定期市開催(月1回)	・2~3時間でできるように ・門前市として(2)(外部からも出店)	・高付加価値商品の開発 “安売りしない” ・月1用に目玉品(サービス)を用意	・歩行者天国交通規制をかける
諏訪神社とのつながり 縁結び企画	・神社との連携 ・HPで企画・募集をはかる(5) ・ご利益をPR(6)(お不動尊)	・縁結び企画の参加者に各店で付加をつける	・市、会議所で後援する
心躍るイベント C-1グランプリを継続する きゅうり天王を継続する	・継続は力なり		